

大漢公報

The Chinese Times

1 East Pender Street
Vancouver, B. C. Canada
V6A 1S9
Phone: (604) 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited

(號七六第卷六十第紙聞新) Wednesday 28 May 1975 (Vol. 36 No. 267 Page 1)

表目價費報

零售每份一毛五
全年三十六元
半年十八元
每月三元
無論派報或郵寄

(歲次乙卯年四月十八日)
本報地址：溫哥華東一街一號
電話：(604) 685-8941

中國九人爬山隊昨再征服高峯

中國婦人攀達世界最高峯頂

【香港路透電】據此間收獲北京新華社廣播稱，一個由西藏出發，經世界最高之「聖母峰」，又稱「珠穆朗瑪峰」，高約二萬九千零二八公尺，屬喜馬拉雅山系之一，之中國爬山隊，其中包括一名在西藏生長之中國婦人，已成功地到達山峯最高處，成為有史以來女性爬上該峯之第一人。因星島曾有一日本婦人亦成功地爬上該高峯，所不同者該日婦係由尼泊爾方面爬山，而該中國婦則由西藏方面爬上者。

泰國內昨日無戰事

【曼谷路透電】昨日泰國巴城境內戰事暫告停頓，僅有左派游擊隊及右派游擊隊零星衝突而已。

泰國總理佛蘭諾正加緊物色人選進行組織新政府，武裝保安人員昨日已在市內加強巡邏警戒。

議員建議領海推廣

【渥太華路透電】昨有一項進步保守黨議員及另一名新民主黨議員，同聲附和，為保護本國漁業及漁夫之權益，政府應不顧一切，至少作一項片面之恐嚇，加拿大將宣佈推行二百里之領海水域權利，禁止外國漁船進入捕魚。

但加政府漁業部長拉勒表示反對，認為此等事應留待議會討論，上求取和平及完滿之解決。

加相夫婦昨抵加京

【渥太華路透電】加相杜魯道昨晚飛抵渥太華，令其與丹麥首相佐依臣會談，加與丹共合作問題，陶杜夫人亦隨此次亦同來，兩人定明飛往比京布魯塞爾出席北約元首會議。

美週末公路失事多

【芝加哥路透電】美長週末（星期一假期）全國各公路失事死者，四百廿五人，比去年同時期死多廿六人。

最後消息

【巴城路透電】昨日為國務卿基辛格五十二歲誕辰，適逢拜訪法總統戴斯亭，戴總統預先囑咐代製一生日蛋糕，上有五十二枝小蠟燭，請基卿吹息，遂以蛋糕與在座賓客共嘗。

基卿昨五十二壽辰

【巴城路透電】昨日為國務卿基辛格五十二歲誕辰，適逢拜訪法總統戴斯亭，戴總統預先囑咐代製一生日蛋糕，上有五十二枝小蠟燭，請基卿吹息，遂以蛋糕與在座賓客共嘗。

美總統昨廣播主張

【華盛頓路透電】總統福特昨晚（華盛頓時間）下午五時半，特為美國能源危機對全國作一次電視廣播，要點如下：一、美國國會過去四個月對能源問題不加注意，未有提出辦法。二、決定自六月一日起對進口之外國原油每桶加徵稅一元。期藉此刺激全國各大石油生產。

但若干民主黨參議員立即反響，謂總統附加稅，唯有增加中等階級以下之家庭，在能源方面之負擔云。

如准鄧文光做移民

【滿地可路透電】據一名對亞洲事務有權威之人士，昨表示如果加拿大聯邦政府決定以「尋常移民」資格批准前南越文光移居加國，那就無異「容納一名納粹戰犯」。

公聽會抨擊移民法

【滿地可路透電】雲華埠東區國會議員李德輝，昨在移民公聽會中發表聲明，他將設法修改一條移民法有關禁止有精神病之移民入境，而移民部長安德烈斯則特別要求該委員會對該條律例提出建議。

捷共書記兼任總統

【布拉格路透電】捷共中央書記胡薩克，昨在布拉格宣佈，他將兼任捷克斯拉夫共和國總統職務。

南北韓兩軍相指責

【韓國板門店路透電】聯合國軍司令部昨又指責北韓在休戰非軍事區與樂地一帶，向北韓射擊，藉端挑起戰爭。

民治黨移民意見書

【多倫多路透電】民治黨對移民政策之意見書，昨在該黨全國代表大會中，由該黨主席簡建平代表，前往泰萊利大酒店三樓舉行之加國移民政策會議中，向全體代表及各界人士發表。簡氏指出，民治黨對移民政策之基本方針，是「事實不符」，請看事實的證據，那兒有新房屋建造起來？

加物價漲得太離譜

【多倫多路透電】加國消費者協會，昨在該會全國代表大會中，向全體代表及各界人士發表。該會指出，加國物價之漲幅，已遠超過美國。各項新津之解決金額，均已遠遠超過美國。

要求低薪加至三元

【多倫多路透電】多倫多勞工及地區勞工委員會，昨在該會全國代表大會中，向全體代表及各界人士發表。該會指出，多倫多勞工之最低工資，應由目前的每小時二點四元，增加至三元。

華籍兄弟姊妹名列前茅

【多倫多路透電】多倫多大學畢業生人數，昨在該校畢業典禮中，名列前茅。華籍兄弟姊妹，成績優異，名列前列。

保費費數達九十億

【多倫多路透電】據加拿大統計局透露，一九七四年全加衛生保健經費，已達九十億元，比前年增加百分之廿。

雲招募毛茸茸警員

【多倫多路透電】多倫多警察局，昨在該局全國代表大會中，向全體代表及各界人士發表。該局指出，雲招募毛茸茸警員，以加強治安。

點點滴滴內有乾坤

【多倫多路透電】多倫多警察局，昨在該局全國代表大會中，向全體代表及各界人士發表。該局指出，點點滴滴內有乾坤。

均安號

QUON ON COMPANY LIMITED

438 MAIN STREET VANCOUVER 4, B. C.

TELEPHONE 681-1025 - 681-2733

本號經營旅遊事業歷史悠久
經驗豐富如有委託服務週到
代理各航空公司飛機客票
代理詩晏亞火車票
代理輪船及巴士票
代辦出國護照旅行手續

香港德輔道中45號
45 DES VOEUX ROAD, C, HONGKONG

新城餅家餐室

NEW TOWN BAKERY
& RESTAURANT LTD.
168 EAST PENDER ST.,
Telephone: 689-7835

承接訂製
各款婚禮
壽慶花糕
社團茶會
特式點心
中秋月餅
中西式餐
歡迎惠顧

振華瓷批發零售有限公司

GIN WAH IMPORTER CO. LTD.

549 Main Street, Vancouver B.C. V6A 2V1
Tel. 681-1728

新辦到大批
特潤麻雀牌
六分麻雀燈
活動雀屏風
特選貝殼大
貝殼水松風
圓摺觀音椅
瓷佛和觀音
景德鎮茶具
精選瓷碗碟

廣生雜貨行

236 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
683-3032

(每星期二日休息一天)

雲香精
牛皮癬膏
砂仁山渣汁
健步虎潛丸
排菜片
唐山腰葉
瑞草油
糖衣銀翹丸
安宮牛黃丸
四川杜仲
大陸三邊竹
人參糖

華安公司

VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.
550 Main Street Vancouver 4, B.C.
681-8531

老品種，新劑型，
「北芪防黨精」
本品具有補氣養血，開胃健脾
之功效，常服能寧心安神，強
身延齡。及時進補，請到華安
國貨公司選購！

Yung Kee Restaurant
Phone 689-9611

有茶飲有點心
大宴小酌隨意
廣東香港風味
營業時間：
週一至週三上午十一時至下午十二時
週四至週六上午十時至下午十二時
週日及假期上午十時至下午十二時
逢星期四休息，歡迎光臨指導

舖記飯店

溫哥華
片打東街二五五號二樓

漢記麵家

HON'S WUN-TUN HOUSE LTD.
電話 688-7018

全蛋雲吞皮
銀絲細生麵
新鮮沙河粉
批發零沽
一律歡迎

加拿大首揆 人壽保險公司

華人代理伍偉權

CANADIAN PREMIER
LIFE INSURANCE CO.
華人代理 QUON ENG
2695 GRANVILLE ST.
736-6637 Res: 324-2039



O.K. 傢私公司

雲哥華 奇化街 二五六號
電話 六八七、七一七
貳五三、〇三六
特價專門定做旅店用純綿花床褥
單人每件貳十九元九五，雙人
每件三十五元九五，大批定做，
另有折扣。

滿地可銀行

Bank of Montreal
The First Canadian Bank

新到保險箱
數量無多
本行戶客
優待從速
租賃從速

貸款
買車
買屋
或應
付其
他需
求，
歡迎
接洽

經理 馬國材
Manager T. Mah
電話：684-1357

活氏傢俬電器公司

WOSK'S LTD.

62 W. Hastings St.,
Vancouver 4, B.C.
Phone: 685-0111



本公司經營四十餘年，現擴
張營業共開支店十間，向蒙
華友光顧，不勝感謝，茲為
便利起見，特聘請名廠彩色電
視機，霜櫃，電爐，洗衣機
盤碗機，家庭用具，床，衣
椅，地毯，其他各種傢俬俱
全，貨多揀擇，價錢相宜，俱
如蒙光顧，請與袁金榮君可
華語接洽，極表歡迎。

金華大市場

G. M. MARKET 687-9841
下地厦大華文

華洋福食
美味燒腊
新鮮海產
生菓瓜菜
豬牛雞鴨

文華餐廳

Mandarin Gardens
Restaurant Cabaret 689-3881

花園裝飾
設備豪華
歐西名餐
各國佳酒
名貴舒適
文華大夏
二樓

打片實業公司

Pender Realty 682-1815
627 MAIN ST., VANCOUVER,

本號代理
各項買賣
實業公署
房屋生意
按揭貸款
代收租務
服務忠誠
歡迎惠顧

文華大酒樓

TOP OF THE MANDARIN
611 Main St., VAN. 687-9608

喜慶壽酌
筵開百席
精美點心
七和菜
經濟抵食
燒烤風味
中西禮餅
遠近馳名

鳳城小館

PHOENIX WON TUN HOUSE
237 W. Hastings Vancouver, B.C.
Phone: 681-5924

鳳城風味
蝦肉云吞
羊城粥品
銀絲細麵
各式油器
鹵水牛什
營業時間：上午十
一時至晚上十一時
【每星期營業七天】

蔣佐治電視公司

一九七五年全部原子粒電視之皇ZENITH
牌廿六吋彩色電視機原價一千元特價平
賣七百九十九元存貨無多欲購從速賣完
即止可充銀期。

地址：二一壹六號喜士定東街
電話：式五三、九四三四
營業時間：十時至六時

承接裝置噴水機構
有關旅店，旅館，防火噴射機構之設
計，工程估價，有意者請與
Bur-Mar Mechanical, 電話：685-5635

海宏

精工釘瓦面補漏
承接裝修油漆
修理開台水瀝
電話：二五五
〇一三一

納偉旅行社

總行：溫哥華41東街1975號電話324-6361
華埠分行：片打東街185號電話689-0501

香港：\$499

除上列之特價機票來回香港外，
本社更代理各大航空公司之特價
機票，前往日本，台灣，
香港，菲律賓及星加坡等東南亞
各地。
本社外埠之電話聯絡處：
點開頓 Edmonton 424-3188
域多利 382-1597 西雅圖 722-2872

元昌肉食公司

DOLLAR MEAT STORE
266 E. PENDER STREET
TEL. 681-1052

巧製
脆皮大乳鴨
爽嫩白切雞
美味桂花腸
鮮明肉類
承接金豬
逢星期一休息

英皇電器修理工程

合格師傅，新裝電火，
免費估價，電器修理。
地址：溫哥華。電話：九八八。五八八八。余鴻智

花旗麵廠

Northwest Food Products Limited
355 Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone 684-9820

五磅十扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸氣炸麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
幸運餅仔
迎歡辦索發批沽零

華仁蛋糕

地址：二五五
電話：六八一、八〇一七

中秋月餅

廣東周氏亦封伏波將軍

閣下

增城周氏廣東佬增光

當作苦難，這位好官，好得不值。因爲好過頭，吃百姓住官不得，臨死也不能歸正官邸。這位老周，官雖不顯赫，但是有一樣架勢是人學不到，甚麼呢？廣東是開化比較遲，所以開化之人，多數是別省人來廣東落籍然後開族。但是周德成呢？死後因爲在休寧，便得留落一區。兒子在休寧落籍，由休寧開枝散葉，在休寧却成了大族，以廣東人到別處開族，在明初以前，實在少有，有之，也未必會像這枝老周當時留得如此風光。

詠周姓

漢代英雄最盛名
安劉誅呂賴澄清

梁啓超打麻將講哲學
唐生智打牌全無牌品

打麻將的有趣故事

再指有打牌的人說道：「他是一副大牌，不信，大家看看罷！」說着隨手將那人的十幾張牌倒在桌上，確實算無遺失，常使受之者啼笑皆非。對日抗戰時期，他在重慶，鄧錫侯的經理處長徐衡打麻將，某一回中，當大家都要聽和之際，他料定徐是聽四七筒的清一色，乃大聲說道：「有人在聽四七筒的清一色，誰要發出這兩張筒子，我不認帳！大家只好好成戲。」繼而他自己的牌亦擡成單吊四筒了，旋即摸一張四筒，卻不攤牌，而先將下手的牌翻開云：「徐衡子，徐的小名，汝是不是聽四七筒？」一視之果然。他然後翻出自己的牌，擡笑道：「老子單吊四筒，自摸！」其野性難馴有如此者。

▲左舜生先生事親其孝，其母太夫人，晚年纏綿病榻，仍與兒女嬉笑，謂此生無遺憾，惟麻將尚未打够耳！舜生晚年亦喜作雀游，時時談及其先太夫人此事，並口占打油詩曰：「平生了無遺憾事，只恨麻將未打够！」

▲曾在某處見私人印「麻將守則」，其序言曰：「且夫天地而後有人類，有人類而後有國家，有國家而後有文化，有文化而後有康樂，有康樂而後有麻將，是故麻乃而高文化之結晶也。其歷史悠久，其變化無窮，包羅萬端，其技巧之精，含蘊生趣，盛衰之理，國人之習之，俗玩不厭，外人效之，樂趣無窮。每當深宵，正懸戰於方城，時屆三更，始散場於斗室，一夜間何止千場，參加者動輒萬人，囊金輸盡，蓄銳再來，興盡歸歸，滿載而歸……」可謂妙文其賞。至於其所謂十二守則如後：

- 一、準時赴會：不得讓人枯候。
- 二、圈數既定：不得輸急再連。
- 三、牌速速：不得外樣怪氣。
- 四、輕取輕放：不得擲牌拍桌。
- 五、要吃就吃：不得猶豫拖延。
- 六、叫碰即碰：不得故弄玄虛。

過某市肆

盤文蔚

和門進止費依違
風景無殊事已非
鬱鬱春愁花淚淚
滔滔世變海潮飛
却尋蘭玉森階砌
還見蘋花滿園圍
十載市塵飄地地
故人志業有傳微
悼黃世漢馬氏太夫人
伍時高敬輓
教子有方相夫以節
四德示範百世流芳
悼伍氏莊德配林翠屏夫人
伍時高敬輓
母儀昭示範遺愛望深
相夫教子辭世仰微音
伍時高敬輓

哀謝

先慈關門譚氏夫人開平縣赤坎鳳林里大痛於一九七五年五月十三日病終，享壽七十有八歲，經於五月十五日在斗磡協和教堂舉行喪禮安葬於沙城華人墓園，荷蒙宗親戚友世誼誼贈花圈輓幛并親臨執紼素車隨送高誼隆情均感感謹此哀謝。

杖期夫 勳豪

哀子 沃權 媳婦 胡氏

哀女 蘇美意 媳婦 胡惠泉

女婿 司徒仕斌周鴻浣

男孫 德明健明永明

女孫 寶璋寶燕美華

孫婿 方博賢

外男孫司徒乃旺乃立乃健乃勝

外孫女司徒綺媚綺綺綺文

外孫婿周婉婉婉婉婉華

外孫婿周婉婉婉婉華

外曾男孫周衛源

外曾女孫周美仲

厚惠芳名 恕不備載

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

同叩謝

購買柏文聯房組

Dogwood Place, 750 E. 7th Ave.
每日下午一時半至七時半歡迎參觀，此間時代化共同管理柏文大樓，尚有連房或兩房兩組出售。包括蒸氣浴、桑拿室、開門的停車場、餐室、洗衣房、洗滌機、垃圾機、隨時遷居。電話：Gwen Davis, 874-0027, Chas Hudson 738-4935 或 Melton Real Estate (B.C.) Ltd., 879-7571

鳴謝啟事

本總會於一九七五年五月十八日，舉行第六十一週年紀念暨崇義體育會成立開禧大慶，南北醒獅，婦女游藝，紅星歌唱，音樂舞會，上午十一時在華埠舉行醒獅巡遊，沿門恭賀，荷蒙各團體商號，中西好友贈送精美錦旗，北獅，極力支持推銷崇義獎券及體育會，並蒙三級政府代表，中華人民共和國駐雲南領事館領事，僑團代表，中西嘉賓，暨卡、支會代表，列位義兒女親光臨祝賀，指示禮儀，鴻福勉勵，祝詞祝電，賀信，鮮花，果禮，汽水，香燭，炮竹，各種物品致賀，高誼隆情，同人等敬領之餘，不勝銘感，謹此致謝。

崇義體育會抽獎揭曉

加拿大溫哥華崇義體育會，經於本月十八日下午七時於文華樓由會長巴律夫人及檢察長亞力，麥當奴夫人主持抽獎，抽獎結果如下：

第一獎：Larry Yuen 號碼〇九七五一
第二獎：Buck Koo 號碼〇三二八一
第三獎：陳崇義支會號碼〇四九一六
第四獎：Desmond 號碼〇二九六八
第五獎：L. Choo 號碼〇二二六六
第六獎：李 齊 號碼〇二二六六
第七獎：馬先生 號碼〇六三三三
第八獎：So Kim Son 號碼〇五九八二
第九獎：黃少榮 號碼〇四一八八
第十獎：Ray J. Bieg 號碼〇三七一八

請以上各位到崇義體育會領獎，并藉此機會多謝各商號社團，對本會之愛戴及支持，爲此本會同人致以萬分謝意。

雲哥華職業訓練學校

此班爲北美洲首創，專訓練廚師任職中國菜館，從六月貳號起在亞洲園上課至九月廿六號止。被錄學生可申請加拿大人力服務署生活津貼，詳情請向片打街西式百五十號校方查詢。

交通銀行

BANK OF COMMUNICATIONS, HONG KONG
(總管理處設在北京)
經營一切銀行業務
代辦
北京中國銀行人民幣存款
港幣折算 在港收付 利息優厚 匯兌可靠
附設：海外服務部
香港分行：德輔道中3號A 電話：H-259261 H-259267
3A, Des Voeux Road, C., Hong Kong
電報掛號：中文：6527 英文：Commubank

威林瀝中西餐館出賣

位於埠中心，新裝修，好生意，因人力缺乏，如有意營業者，請向西或面議均由尊便。
Ken's Restaurant, 94-2nd Ave., Williams Lake, B.C.

中型雜貨舖平賣

附近無競爭，設備齊全，十餘年來首次放手，事因人力缺乏，忍痛割愛，勿失良機。位於八九三三三街。
2883 Rupert St., 435-7188

新建三睡房住宅出賣

位於Kingsway & Knightbridge，約一千四百平方呎，上等地盤，客廳寬敞，滑動門，乃屬特別設計的爲你便利，且屬適宜價目，在七萬元之間，清靜地區。電話：Boris Kass 929-4830 或 291-2821

承接修理住宅各工程

牆面屋頂補漏，修理疏導水管，清理土庫積水，價錢公道，工作妥當。
電話：Mr. Bob 254-3306 接洽。

承接各項三合土工程

汽車路，地台，晒日台，週圍圍牆，三合土花磚牆，免費估價。
電話：Joe 437-9998, 或 254-2496

玻璃屋出賣

有式萬五千平方呎，在五呎式園地，33 Million Btu 煤氣暖爐，一百尺自來井水，包括兩年新一千四百平方呎，住屋全部傢俬，五個睡房，全土庫，取價十九萬九千元，低過市價，欲知詳情請電：Dave Patterson 568-3651
Macnaughton Realty Ltd. 581-6121

靚睡房招租

房適合青年夫婦，另置單房合職業仕女或學生請電話二五四、四一八八

奧林比亞戲院

OLYMPIA THEATRE
2381 EAST HASTINGS (Near Nanaimo)
五月廿七日至卅一日星期二至
星期六晚七時半放映
彩色寬銀幕文藝不朽鉅片
雨中行
唐寶雲 秦祥林 湯蘭花 領銜主演
同場放映
彩色寬銀幕全部黃梅調大片
狀元及第
江青 領銜主演
預售票處：大華肉食公司 片打街東

中國糧油有限公司

CHINA CEREALS & OILS CORPORATION LTD.
239 E. HASTINGS TEL: 687-4204
溫哥華喜市定東街式叁九號
一週年紀念大減價十天
美國「金牌」上等絲苗白米
50磅每包特價一十二元正
品質最新鮮好煮好食保證閣下百分之百滿意
由五月十五日起

嘉禾大戲院

Golden Harvest Theatre
319 Main St., Vancouver, B.C. Tel. 683-8888
加拿大溫哥華華街一九號
嘉禾貢獻GH最佳影片
兩大巨片，同場放映，請早光臨，以免向隅。
我心深處
亞洲影后甄珍
亞展最佳男角秦祥林
領銜主演
梁修身 客串主演
戰神灘
王羽 自編自導自演
下期放映 粵語彩色銀幕歷史巨片
李後主
任劍輝 梁醒波 白雪仙主演
每日放映時間：晚上七時半
星期六、日、及例假 加開三時半

